

Italy-Montevarchi: Insurance services

OJ S 204/2013 19/10/2013

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Comune di Montevarchi

Postal address: Piazza Varchi 5

Town: Montevarchi (Ar)

Postal code: 52025

Country: Italy

Contact person: 2° Settore Governo e Gestione del Territorio e del Patrimonio

For the attention of: Responsabile del procedimento: Arch. Andrea Cipriani, tel. +39 0559108323

E-mail: cipriania@comune.montevarchi.ar.it

Telephone: +39 05591081

Fax: +39 0559108306

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.comune.montevarchi.ar.it>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Oggetto dell'appalto sono le coperture assicurative per i seguenti rischi, suddivisi in n. 5 Lotti:

Lotto 1 – Copertura assicurativa della responsabilità derivante dall'esercizio delle attività istituzionali;

Lotto 2 – Copertura assicurativa infortuni del personale e altri soggetti;

Lotto 3 – Copertura assicurativa della responsabilità civile auto e rischi diversi;

Lotto 4 – Copertura assicurativa delle spese legali e peritali;

Lotto 5 – Copertura assicurativa della responsabilità civile verso terzi per perdite patrimoniali.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 6: Financial services a) Insurances services b) Banking and investment services

Main site or place of performance: Prevalentemente i territori di competenza della Amministrazione appaltante.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Oggetto dell'appalto sono le coperture assicurative per i seguenti rischi, suddivisi in n. 5 Lotti:

Lotto 1 – Copertura assicurativa della responsabilità derivante dall'esercizio delle attività istituzionali;

Lotto 2 – Copertura assicurativa infortuni del personale e altri soggetti;

Lotto 3 – Copertura assicurativa della responsabilità civile auto e rischi diversi;

Lotto 4 – Copertura assicurativa delle spese legali e peritali;

Lotto 5 – Copertura assicurativa della responsabilità civile verso terzi per perdite patrimoniali.

II.1.6. CPV code(s)

66510000 Insurance services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Gli importi a base d'asta sono complessivamente pari a:

— 270 000 EUR (duecentosettantamila/00) comprese imposte, per il Lotto 1,

— 21 000 EUR (ventunomila/00) comprese imposte, per il Lotto 2,

— 84 000 EUR (ottantaquattromila/00) comprese imposte, per il Lotto 3,

— 54 000 EUR (cinquantaquattromila/00) comprese imposte, per il Lotto 4,

— 39 000 EUR (trentanovemila/00) comprese imposte, per il Lotto 5.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: (CIG) Lotto 1: 5371152ED5

1) Short description

Copertura assicurativa della responsabilità derivante dall'esercizio delle attività istituzionali.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services

3) Quantity or scope

270 000 EUR (duecentosettantamila/00) comprese imposte.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: (CIG) Lotto 2: 5371167B37

1) Short description

Copertura assicurativa infortuni del personale e altri soggetti.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services

3) Quantity or scope

21 000 EUR (ventunomila/00) comprese imposte.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: (CIG) Lotto 3: 5371174101

1) Short description

Copertura assicurativa della responsabilità civile auto e rischi diversi.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services

3) Quantity or scope

84 000 EUR (ottantaquattromila/00) comprese imposte.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 4

Lot title: (CIG) Lotto 4: 53712038ED

1) Short description

Copertura assicurativa delle spese legali e peritali.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services

3) Quantity or scope

54 000 EUR (cinquantaquattromila/00) comprese imposte.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 5

Lot title: (CIG) Lotto 5: 5371311120F

1) Short description

Copertura assicurativa della responsabilità civile verso terzi per perdite patrimoniali.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services

3) Quantity or scope

39 000 EUR (trentanovemila/00) comprese imposte.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Garanzia a corredo dell'offerta, anche cumulativa qualora l'Impresa concorra per più Lotti, di importo pari per ciascun Lotto al 2 % del corrispondente importo annuo a base d'asta, da prestare con le modalità, a scelta dell'offerente, previste dall'art. 75 del D. lgs. 163/2006:

1. cauzione in contanti o in titoli del debito pubblico garantiti dallo Stato, fermo che:

— in caso di cauzione in contanti, il versamento del relativo importo dovrà avvenire presso il Tesoriere di questa Amministrazione, dovrà essere prodotta in sede di gara ricevuta dell'avvenuto versamento,

— in luogo del documento comprovante la costituzione della cauzione provvisoria non potranno, pena l'esclusione dalla gara, prodursi denaro o assegni;

2. fideiussione bancaria o assicurativa o rilasciata da intermediari finanziari autorizzati. Detta garanzia deve prevedere espressamente la rinuncia al beneficio della preventiva escussione del debitore principale, la rinuncia all'eccezione di cui all'art. 1957 c.2 del codice civile, nonché l'operatività della garanzia medesima entro quindici giorni, a semplice richiesta scritta della stazione appaltante. La validità temporale deve essere di almeno centottanta giorni dalla data di presentazione dell'offerta.

Qualora la garanzia sia cumulativa concorrendo l'Impresa per più Lotti, deve in ogni caso essere precisato l'importo della cauzione provvisoria prestata per ogni Lotto.

Inoltre, deve essere fornito anche l'impegno di un fideiussore a rilasciare la garanzia fideiussoria per l'esecuzione del contratto, di cui all'art. 113 del citato D. lgs. 163/2006.

Nel caso di Raggruppamento Temporaneo di Imprese da costituire, la polizza/fideiussione deve essere intestata a tutte le imprese e sottoscritta sia dall'impresa capogruppo sia dalla/e mandante/i.

Nel caso di Raggruppamento Temporaneo di Imprese costituita, la polizza/fideiussione deve essere intestata a tutte le imprese e sottoscritta dall'impresa capogruppo.

In caso di cauzione assicurativa si precisa che le imprese partecipanti alla gara non potranno garantire per sé stesse né essere garantite da società che fra loro si trovano nella situazione di cui all'art. 2359 del Codice civile ma dovranno beneficiare della garanzia di altre imprese assicurative.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Si rimanda alla documentazione di gara.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Si rimanda alla documentazione di gara.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: La partecipazione alla gara è riservata alle Società di assicurazione, singole o associate (di seguito denominate anche Imprese di Assicurazione o Imprese), munite di autorizzazione all'esercizio dell'attività assicurativa sul territorio italiano, ai sensi della normativa di settore, nei rami relativi alle coperture di cui al precedente art. 2 per le quali intendono concorrere, da comprovarsi mediante autodichiarazione.

In caso di partecipazione aggregata, si applicano le disposizioni di cui agli artt. 34 e seguenti del D.lgs. 163/2006 nel testo vigente. In tal caso l'offerta deve contenere l'impegno che, in caso di aggiudicazione della gara, le stesse Imprese conferiranno mandato collettivo speciale con rappresentanza ad una di esse, da indicare nell'offerta stessa e qualificata come capogruppo, la quale stipulerà il contratto in nome e per conto proprio e delle mandanti.

Nelle eventuali ipotesi di cui all'art. 37 del citato D.Lgs. 163/2006, l'offerta dovrà altresì indicare le parti di servizio che saranno eseguite dai singoli operatori aggregati.

Non è ammessa la partecipazione nella forma della "coassicurazione" ai sensi dell'art. 1911 Codice Civile.

In caso di partecipazione aggregata, pena la non ammissione:

- a) ciascuna Impresa deve possedere i requisiti prescritti al successivo art. 9 e fornire la documentazione richiesta al successivo art. 10;
- b) la quota di partecipazione non potrà essere inferiore al 60 % per l'Impresa capogruppo;
- c) le Imprese partecipanti, siano esse capogruppo o mandanti, non possono presentare per lo stesso Lotto anche offerte in proprio o in raggruppamento con altre Imprese.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: I soggetti concorrenti devono essere in possesso dei seguenti requisiti, da attestarsi attraverso le dichiarazioni da prodursi ai sensi del seguente art. 10:

- a) abilitazione all'esercizio dell'attività assicurativa sul territorio italiano, ai sensi della normativa di settore, nei rami relativi alle coperture di cui al precedente punto 2 per le quali intendono concorrere;
- b) non trovarsi in alcuna delle condizioni previste dall'art. 38, comma 1, del D. Lgs. 163/2006 quali cause di esclusione dalla partecipazione alle gare;
- c) non trovarsi nel periodo di emersione dal lavoro irregolare di cui all'art. 1-bis, comma 14, della Legge 18 ottobre 2001 n. 383;
- d) iscrizione nel Registro delle Imprese presso la Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura per l'attività inerente al presente appalto o, per le Imprese di altro Stato membro UE non residenti in Italia, analoga iscrizione sulla base della legislazione dello Stato in cui hanno sede legale;
- e) quale capacità economica, finanziaria e tecnica, si richiede il possesso di classificazione (rating) pari o superiore a BBB così come attribuito da Standard & Poor's, o equivalente se attribuito da altra agenzia di rating, in corso di validità alla data di pubblicazione del bando o, in alternativa al punto e);
- f) avere svolto attività assicurativa negli anni 2010, 2011 e 2012, per un importo medio annuo

dei premi assicurativi nei rami danni in tale triennio non inferiore a 30 000 000 EUR (trentamiloni/00)

Nel caso di Raggruppamento Temporaneo di Imprese i requisiti di cui ai punti a) - b) - c) e d) devono essere posseduti in proprio da ciascuna Impresa partecipante, mentre:

- il requisito di cui al punto e) deve essere posseduto almeno dalla capogruppo,
- il requisito alternativo di cui al punto f) deve essere posseduto dalla capogruppo per un valore non inferiore al 60 % dell'importo medio richiesto e da ciascuna mandante per un valore non inferiore al 40 % dell'importo medio richiesto.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Si rimanda alla documentazione di gara.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Elemento tecnico. Weighting 40
2. Elemento economico. Weighting 60

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

3.12.2013 - 13:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 90 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 3.12.2013 - 15:00

Place:

Presso una sala della sede dell'Amministrazione Comunale appaltante in Palazzo Martini
Via Roma 91.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Seduta pubblica.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

VI.3. Additional information

I. l'Amministrazione appaltante si riserva la facoltà di aggiudicare anche in presenza di una sola offerta valida per ciascuno dei Lotti;

II. tutta la documentazione dovrà essere redatta in lingua italiana o accompagnata da traduzione asseverata;

III. la partecipazione alla gara comporta l'accettazione di tutte le condizioni e modalità contenute sia nella documentazione di gara che nei capitoli di polizza relativi al Lotto / ai Lotti per i quali si concorre (fatta salva la facoltà di proporre varianti nei limiti di cui al precedente art. 4);

IV. il recapito del plico contenente la documentazione e le offerte per la partecipazione alla gara rimane ad esclusivo rischio del mittente anche quando il mancato arrivo entro il termine perentorio assegnato sia addebitabile a forza maggiore;

V. qualora vi sia discordanza nell'offerta tra i valori in cifre e quelle in lettere, sarà ritenuta valida l'indicazione espressa in lettere;

VI. i Capitolati di polizza con le corrispondenti Schede di offerta, relativi al presente appalto, sono disponibili presso il sito Internet dell'Amministrazione appaltante: www.comune.montevarchi.ar.it;

VII. l'Amministrazione appaltante si avvale dell'assistenza e consulenza del broker Willis Italia SpA – (riferimenti: Dott Leopoldo Cervini tel. +39 0552799217, e-mail: cervinil@willis.com; Dott.ssa Antonietta Ciociola tel. +39 0552799216, e-mail: ciociolaa@willis.com) con sede in Vie dè Rustici 7, 50122 Firenze, al quale è stato conferito incarico di brokeraggio assicurativo. L'opera del broker, unico intermediario nei rapporti con le Compagnie di assicurazione, verrà remunerata dalle Imprese con le quali verranno stipulati i contratti di cui alla presente gara in base a quanto convenuto nelle lettere di libera collaborazione qualora già vigenti, o in assenza in misura pari al 70 % dell'aliquota provvigionale riconosciuta dalla/e Compagnia/e aggiudicataria/e alla propria rete di vendita diretta; l'opera del broker non potrà in ogni caso rappresentare un costo aggiuntivo per l'Amministrazione. La remunerazione verrà percepita dal Broker sotto forma di ritenuta sui premi di assicurazione all'atto del loro pagamento alle Compagnie;

VIII. ogni eventuale informazione di carattere tecnico, ivi compresa la situazione sinistri, che si rendesse necessaria in ordine al presente appalto dovrà essere richiesta unicamente

al predetto Broker; ogni informazione di carattere amministrativo / formale dovrà essere richiesta unicamente all'Amministrazione appaltante (riferimenti: Dott.ssa Gabriella Benedetti – tel. n. +39 0559108309 – telefax +39 0559108306 – e-mail: benedettig@comune.montevarchi.ar.it); per entrambe le tipologie di informazioni, esse dovranno essere formulate (unicamente via telefax o posta elettronica) non oltre le ore 12:00 del 7 giorno lavorativo antecedente la data stabilita per la ricezione delle offerte.

I chiarimenti e/o le rettifiche alla documentazione di gara, che la Amministrazione appaltante riterrà di elaborare, saranno pubblicati in formato elettronico sul sito internet della Amministrazione di cui all'art. 1 che precede almeno 4 giorni prima della scadenza del termine stabilito per la ricezione delle offerte. È pertanto onere delle Imprese concorrenti visionare tale sito internet prima della spedizione del plico di cui all'art. 10 che precede, al fine di verificare la presenza di eventuali chiarimenti, rettifiche o precisazioni. In caso di malfunzionamento o indisponibilità del sito internet della Amministrazione, su richiesta delle Imprese interessate la ulteriore documentazione eventualmente predisposta sarà loro inviata a mezzo posta elettronica;

IX. La/le Società aggiudicataria/e nonché ogni altro soggetto giuridico a qualsiasi titolo interessato ai contratti di cui alla presente procedura di gara, sono impegnati a osservare gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari in ottemperanza a quanto previsto dalla Legge 13 agosto 2010 n. 136 e s.m.i. .

Tutte le movimentazioni finanziarie di cui ai contratti in argomento dovranno avvenire – salve le deroghe previste dalla normativa sopra citata – tramite bonifico bancario o postale (Poste Italiane SpA) e riportare, relativamente a ciascuna transazione, il Codice Identificativo di Gara (CIG) comunicato dalla Stazione appaltante.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

17.10.2013